

5. *Faites une phrase avec les adjectifs suivants au féminin*

(f) coquet

(g) Neuf

(h) Heureux

(i) menteur

(j) Beau

Register Number :

Name of the Candidate :

1 0 1 0

**B.A. / B.Sc. / B. Music / B. Dance
DEGREE EXAMINATION, 2011**

(SECOND YEAR)

(PART - I - FRENCH)

(PAPER - II)

614. PROSE - II

TRANSLATION AND GRAMMAR

May]

[Time : 3 Hours

Maximum : 100 Marks

SECTION - A (2 × 25 = 50)

I. Traduisez en anglais ou en tamoul:

- (a) Nos amis entrent dans le des Tuileries par le palais du Louvre. Les vieilles pierres semblent dorées sous le soleil etc.

Turn Over

M. Vincent photographie l'arc de triomphe du carrousel, rose et gris, Puis il montre sa femme et a ses enfants la plus belle des promenades: elle a tris kilometers de lon; d'abord c'est le jardin des Tuileries; puis, plus looin, la avenue des champs – Elysees avec de tromphe de l' arc de tromphe l' Etoile.

Les Vincent passent devant les basins et less nombreuses statues du jardin. Partout il y a des gleure de toutes les couleurs.

Sur la place de la concorde, nos amis regardent longtemps l' Obelisque, un tres vieux monument egyptien, Puis ils suivent l' avenue des champs – Elysees, s' arreterent devant les beaux magasins et arrivent sur la place de l' Etoile.

Un agent de police a siffle; ila leve son baton blanc et les voitures se sont arretees. Les Vincent traversent la place sur le passage cloute; ils vont visiter l' arc de triomphe et le tombeau du soldat inconnu.

- (d) Voici helene; son visage est tres beau.
 (e) Entrez dans cette patisserie; vous y trouverez de bons gateaux

3. *Ecrivez au passé compose les phrases suivantes:*

- (a) M. Vincent ira au theatre – francais.
 (b) Les Vincent arrivent au cinema.
 (c) Les dames vont dans les maasins.
 (d) Les fruits tombent de l'arbre.
 (e) Vous sortirez par l' escalier de service.

4. *Donnez le contraire de:*

- (a) Pres de la fenetre
 (b) Sur la cheminee
 (c) La vieille dame
 (d) Un appartement trop petit
 (e) Une lounge annonce

Turn Over

poisson, sur la table de la cuisine ...
Pierre, lui aime mieux la tarte que le
poisson!

SECTION - B (10 × 5 = 50)

1. Mettez les phrases suivantes à l'imparfait:

- (a) Le professeur interroge les étudiants.
- (b) Vous essuyez le tableau avec un chiffon.
- (c) Tu jettes les vieux papiers.
- (d) J'achète mon journal le matin.
- (e) Les petits enfants mangent du pain.

2. Reliez les phrases avec un pronom relatif convenable:

- (a) j'étends l'autobus ; l'autobus roule dans la rue.
- (b) J'ai un peignoir blanc; je le lave souvent.
- (c) Prenez ce parfum ; j'aime bien ce parfum.

- (b) Comme le salon, la salle à manger de nos amis donne sur le quai des tableaux orientent les murs; ils représentent des montagnes de Provence et des ports de Bretagne, Sur un vieux buffet il y a des plats de cuivre et de assiettes à fleurs; entre les fenêtres, une horloge normande remue lentement son balancier de droite à gauche de gauche à droite, et fait: tic-tac...

Entrons, maintenant dans la cuisine jip, assis sur sa queue, près de la porte, semble nous dire: "Vous êtes chez moi, messieurs; regardez tout, mais n' emportez rien".

La cuisine est petite, comme beaucoup de cuisines, parisiennes, mais elle est claire, Mme Vincent va et vient, de la cuisinière à gaz à la cuisinière électrique, de l'évier au réfrigérateur.

Aujourd'hui une bonne odeur sort du four : Mme Vincent fait cuire une tarte aux prunes. Jip passé sa langue sur ses moustaches: "toi, jip, tu n'aimes pas la tarte aux prunes. Tu regardes ce beau

Turn Over